



# The Bullion Express

## 黃金快訊

訊滙金融集團有限公司印製  
編撰：(余春生)  
Sincere Finance Holding Limited  
Compiled By: Daniel Yue

電話 Tel : 3180-8803  
網址 Web : [www.31808888.com](http://www.31808888.com)

市場動態

### 六月峰會

G7 這次破天荒以外長會議作預備會議取代財長會議，因為疫情使世局起了變化。他們十分重視這次會議，雖然以往每次都有邀請嘉賓參予，中國也曾受邀，但這次請來的嘉賓，可能成立 D10/D11。六月峰會的嘉賓有南韓、印度、澳洲、南非，另汶萊則以東盟輪任主席國受邀。名義是對抗俄羅斯及中國，焦點卻是在南海、東海、台海、香港及新疆；請詳細閱讀他們的聯合聲明便知。拜登一直堅持的不是要遏制中國，而是要中國遵守國際規則。但中國已說過在遵國際規則方面，中國是模範生，是美國故意打壓中國的和平崛起。無論這 D10/D11 是否正式注冊成立，現已連成結盟進行冷戰，且會持續及升溫。G7 的六月峰會，不是例會那麼簡單，會有令人意外的行動，宜密切留意。再加上拉尼娜現象使期貨價格飆升，金價也升破 1800 關口。

投資者的老生常談就是，熊市也有反彈，牛市也有調整。先前美匯是在熊市之跌浪當中，但卻出現了 5 天的反彈浪推低了金價，最終以十字星結束反彈，重納跌軌。每日做一單，好過去打工！每日做對沖，好過等財爺派錢！金價突破雙底後，如今已走完雙底之升幅，正在展開第 3 浪之後半浪，以 1798 可以再升 120 元計算會升至 1918。但是日目標只在 1855。除美匯外，也要看看期貨是否會急升。是日阻力 1855 及 1875；支持位看 1798 及 1780。

Daily Trading : 每日一單 :	BUY at sight 現水位入貨 1819.00	Profit At 獲利 1834.00	Stop Loss 止蝕 1814.00	Previous Day 上日利潤 +15 Accumulated Annual Profit 本年累積利潤 +168
Hedging: (Buy & sell simultaneously) 對沖單：(同時買入及沽出)	1819.00 1818.50	1834.00 1803.50	1814.00 1823.50	Previous Day 上日利潤 +10 Accumulated Annual Profit 本年累積利潤 +240

The essence of Daily Trading must base upon profit \$15 to stop loss of \$5, some take profit at going for \$2 or \$3, but keep on stop loss of \$5. Thus is doomed to fail, but misled of following a strategy of doom to win. Ratio 15-5 must be kept, don't just follow other to lose and dare not follow to win.

Risk disclosure: Price can go up and down at any moment, trade and bear the risk according to your own capital;

# БУЛЬИОН ЭКСПРЕСС

2021 年 5 月 7 日(星期五)

本刊自 2015 開始被翻譯成俄羅斯文在歐洲同步發行 This bulletin is being translated into Russian since

Annual Profit of past years 投資策略往績 (利潤不包手續費profit excluding commission)								
每日一單 Daily Trading			對沖單 Hedging					
年份Year	價位Price tag	利潤Profit	年份Year	價位Price tag	利潤Profit	年份Year	價位Price tag	利潤Profit
2021	+US\$168	HK131,040	2012	+US\$111.90	HK 87,282	2021	+US\$240	HK 187,200
2020	+US\$774	HK603,720	2011	+US\$629.90	HK 491,322	2020	+US\$682	HK531,960
2019	+US\$300	HK234,000	2010	+US\$169.90	HK 132,522	2019	+US\$455.5	HK355,290
2018	+US\$242	HK188,760	2009	+US\$428.00	HK 333,840	2018	+US\$239	HK186,420
2017	+US\$264.5	HK 206,310	2008	+US\$386.00	HK 301,800	2017	+US\$277.5	HK222,690
2016	+US\$340.00	HK 268,320	2007	+US\$266.40	HK 207,792	2016	+US\$273	HK 206,700
2015	+US\$51.00	HK 39,780	2006	+US\$189.00	HK 147,420	2015	+US\$413	HK 322,140
2014	+US\$83.00	HK 64,740				2014	+US\$233	HK 181,740

2021年4月

港金息口

Interest of HK Tael Gold

2021年5月

1	(四)	0	11	(日)	0	21	(三)	0	1	(六)	0	11	(二)	0	21	(五)	0
2	(五)	0	12	(一)	0	22	(四)	0	2	(日)	0	12	(三)	0	22	(六)	0
3	(六)	0	13	(二)	0	23	(五)	0	3	(一)	0	13	(四)	0	23	(日)	0
4	(日)	0	14	(三)	0	24	(六)	0	4	(二)	0	14	(五)	0	24	(一)	0
5	(一)	0	15	(四)	0	25	(日)	0	5	(三)	0	15	(六)	0	25	(二)	0
6	(二)	0	16	(五)	0	26	(一)	0	6	(四)	0	16	(日)	0	26	(三)	0
7	(三)	0	17	(六)	0	27	(二)	0	7	(五)	0	17	(一)	0	27	(四)	0
8	(四)	0	18	(日)	0	28	(三)	0	8	(六)	0	18	(二)	0	28	(五)	0
9	(五)	0	19	(一)	0	29	(四)	0	9	(日)	0	19	(三)	0	29	(六)	0
10	(六)	0	20	(二)	0	30	(五)	0	10	(一)	0	20	(四)	0	30	(日)	0

	上日收市 Previous	開市 Opening	最高 High	最低 Low	收市 Closing
倫敦金 Local London Gold	1786.50-7.30	1786.70-7.50	1817.80-8.30	1781.80-2.30	1814.70-5.50
	上午定盤 AM Fixing	1778.05	下午定盤 PM Fixing	1782.25	
	買入利息 Buying Interest	-78.64 (-2%)	賣出利息 Selling Interest	-39.32 (-1%)	
	上日收市 Previous	開市 Opening	最高 High	最低 Low	收市 Closing
港金 HK Tael Gold	16561-16569	16563-16571	16851-16856	16518-16523	16823-16831
	買入息口 Interest	0	倉租 Rent charge	20.00	
	上日收市 Previous	開市 Opening	最高 High	最低 Low	收市 Closing
倫敦銀 Silver	26.45-26.51	26.46-26.52	27.44-27.48	26.16-26.20	27.28-27.34
	定盤 Fixing	26.295			
	買入利息 Buying Interest	-66.5 (-4.5%)	賣出利息 Selling Interest	22.17 (1.5%)	
	上日收市 Previous	開市 Opening	最高 High	最低 Low	收市 Closing
人民幣公斤 條 Gold in Kilogram & CNY	372.64-2.84	372.68-2.88	377.80-7.95	371.45-1.60	377.18-7.38
	買入利息 Buying Interest	-20.95 (-2%)	賣出利息 Selling Interest	-10.48 (-1%)	

**North East West South is NEWS 東南西北謂之NEWS(新聞)**

中國國家主席習近平與聯合國秘書長古特雷斯通電話，強調中方支持聯合國，維護真正多邊主義。習近平指出，聯合國這幾年經歷少有的複雜局面，多邊主義離不開聯合國、國際法和各國合作。

President Xi Jinping had a phone conversation with UN Secretary-General Guterres, emphasizing that China supports the UN and upholds true multilateralism. Xi Jinping pointed out that the United Nations has experienced a rare and complicated situation in recent years, and multilateralism is inseparable from the United Nations, international law and cooperation between countries.

在北京，外交部指出，七國集團的公報是對中國內部事務的嚴重干涉，對此強烈譴責。

In Beijing, the Ministry of Foreign Affairs pointed out that the G7 communiqué was a serious interference in China's internal affairs and strongly condemned it.

中國政府宣布，將暫停與澳大利亞的定期經濟對話，意在展現北京對堪培拉日益升高的不滿。連串事件因是因為澳洲要求獨立調查新冠病源，但中國只接受世之調查而使雙方陷入相互制裁。

The Chinese government announced that it will suspend regular economic dialogues with Australia in an effort to show Beijing's growing dissatisfaction with Canberra. The series of incidents caused the two sides to fall into mutual sanctions because of Australia's request for an independent investigation of the source of the Covid-19, but China only accepted the WHO's investigation.

英國正式脫離歐盟後，首次舉行地方選舉。點票結果可能周末陸續公布。民調顯示，執政保守黨在英格蘭地區選舉中優勢明顯，工黨的倫敦現任市長簡世德有望成功連任。另外，蘇格蘭議會的選舉結果備受關注。如果支持「脫英」獨立的蘇格蘭民族黨獲勝，蘇格蘭舉行第 2 次獨立公投的可能性將會增加。

After UK officially left the European Union, local elections were held for the first time. The results of the counting of votes may be announced over the weekend. Polls show that the ruling Conservative Party has a clear advantage in the regional elections in England and that the current Mayor of London, the Labor Party Sadiq Khan is expected to be re-elected. In addition, the election results of the Scottish Parliament have attracted much attention. If the Scottish National Party, which supports "Brexit" independence, wins, the possibility of Scotland holding a second independence referendum will increase.

由於疫苗供應有限，多國正在向中國尋求更多疫苗，儘管對其有效性存在一些擔心。如果世衛本周批核中國疫苗，需求還將進一步增加。

Due to the limited supply of vaccines, many countries are seeking more vaccines from China, although there are some concerns about their effectiveness. If the WHO approves the Chinese vaccine this week, demand will increase further.

本刊自 2015 開始被翻譯成俄羅斯文在歐洲同步發行 This bulletin is being translated into Russian since

美國支持豁免對新冠疫苗的專利保護，協助各國自行增產疫苗，加速疫情終結。有分析認為，藥廠投入大量資源研發疫苗，豁免專利保護等同沒收財產；目前關鍵在突破生產樽頸，此舉並無幫助。

The United States supports the exemption of patent protection for the Covid-19 vaccine, assisting countries in increasing their own vaccine production, and speeding up the end of the epidemic. Some analysts believe that pharmaceutical companies have invested a lot of resources to develop vaccines, and exempting patent protection is equivalent to confiscation of property; the current key is to break through the bottleneck of production, which is not helpful.

德國表示，限制疫苗產量的是生產能力和高標準的品質要求，而不是專利，知識產權保護是創新的源泉，將來也必須如此。

Germany stated that it is production capacity and high-standard quality requirements that limit vaccine production, not patents. Intellectual property protection is the source of innovation and must be so in the future.

印度疫情再創高，單日感染達 414,433 人，衛生部公布已從多國接收 3,000 台氧氣濃縮機等救援物資，已全部分配完畢。但英國廣播公司報道，印度有地方官員透露，未收到救援物資。

The epidemic in India hit another high, with 414,433 people infected in a single day. The Ministry of Health announced that it had received 3,000 oxygen concentrators and other relief materials from many countries, and all of them had been allocated. However, the BBC reported that some local officials in India revealed that they had not received relief supplies.

歐盟與中國的關係，越來越顯緊張。歷經 7 年於 2020 年底談判達成的《中歐全面投資協定》面臨觸礁，歐盟當天表示將「暫緩」將此協定交付歐洲議會審批，引起國際關注。

The relationship between the EU and China has become increasingly tense. After seven years of negotiations at the end of 2020, the China-EU Comprehensive Investment Agreement is facing a reef. The European Union said on the same day that it would "suspend" the approval of this agreement to the European Parliament, which has attracted international attention.

美國國防部長奧斯汀表示，預計中國在上星期發射的長征 5 號 B 遙二火箭，部分碎片將於星期六至星期日期間重返大氣層後墜落地球，他期望碎片會跌落海洋，但美國沒有計劃將碎片擊落。

US Secretary of Defense Austin said that it is expected that some of the debris of China's Long March 5B Yao-2 rocket launched last week will return to the atmosphere from Saturday to Sunday and fall to the earth. He expects the debris will fall into the ocean, but the United States has no plans to shoot down the debris. .

美國 10 年期國債孳息率窄幅波動，低見 1.557 厘，跌 2.7 個基點。

The U.S. 10-year Treasury bond yield fluctuated within a narrow range, as low as 1.557%, down 2.7 basis points.

本刊自 2015 開始被翻譯成俄羅斯文在歐洲同步發行 This bulletin is being translated into Russian since

全球第 2 大加密貨幣以太幣持續強勢，突破 3600 美元，高見 3610 美元創新高，英格蘭銀行警告投資者可能血本無歸。

Ether, the world's second largest cryptocurrency, continues to be strong, breaking through 3,600 U.S. dollars and reaching a new high of 3,610 U.S. dollars. The Bank of England has warned investors that it may have a total loss.

世界首富傑夫·貝佐斯這半年來出售超過 100 億美元的亞馬遜股份，這個金額已大於很多中型公司之上市值，他聲稱是要投資在太空旅行公司。

Jeff Bezos, the richest man in the world, sold more than \$10 billion in Amazon shares in the past six months. This amount is greater than the listed value of many medium-sized companies. He claimed to invest in space travel companies.

拉尼娜現象推高了糧食及商品價格，黃金價格也升破 1800 關位。

The La Niña phenomenon pushed up food and commodity prices, and the price of gold rose above the 1,800 mark.

「金磚五國」之一巴西出現經濟危機，恐禍及全球。巴西作為全球資源及農產品出口大國，受疫情及拉尼娜現象所困而產量大降，「超級通脹」迫在眉睫。央行加息後，鋼鐵原材料鐵礦石價格創新高；大豆、小麥、玉米價格續處逾 8 年高位。期貨價格全面報升。

The economic crisis in Brazil, one of the BRICS, has a chance to harm the world. Brazil, as a major exporter of global resources and agricultural products, has suffered from the Covid-19 and the La Niña phenomenon and its output has fallen sharply. "Super inflation" is imminent. After the central bank raised interest rates, the prices of steel raw materials and iron ore hit new highs; the prices of soybeans, wheat, and corn continued to reach highs for more than eight years. Futures prices rose across the board.

聯儲會在半年度金融穩定報告中表示，各種資產市場的風險偏好上升正拉伸估值，並在美國金融體系中產生脆弱性。美國經濟走出大流行，投資者胃納急升，股市不斷上升，互聯網驅動的散戶炒作，以及對沖基金黑箱式操作構成越來越大風險，聯儲局密切關注金融系統面臨的風險。

The Fed stated in its semi-annual financial stability report that rising risk appetite in various asset markets is stretching valuations and creating vulnerabilities in the US financial system. The U.S. economy has emerged from the pandemic, investor appetite has risen sharply, the stock market has continued to rise, retail speculation driven by the Internet, and hedge fund black-box operations constitute increasing risks. The Fed pays close attention to the risks faced by the financial system.

香港共有 29 人打針後死亡，其中 22 人為科興，7 人為復星/BioNtech (復必泰)，當局稱與疫苗無關。但正考慮引入第 3 種疫苗。

There are 29 people died after inoculation in Hong Kong, 22 after Sinovac, 7 after Fosun/BioNtech; the authorities said no relation with vaccines, but considering introducing the third vaccine.

恒指：28,817.23 ++179.11  
Hang Seng Index (10:00am)

上證綜指：3451.23 +10.36  
Shanghai Composite (10:00am)

道指：34,548.53 +318.19  
Dow Jones (Closing)

本刊自 2015 開始被翻譯成俄羅斯文在歐洲同步發行 This bulletin is being translated into Russian since

## 重要數據 Important indicators

Date 日期	Day 星期	HK Time 時間	Star 重要性	Place 地區	Indicator	數據	Previous 前值	Expected 預期
7/5	(五)Fri	20:30	☆☆☆☆☆	US 美國	Non-Farm Payroll	非農業就業人數	+916K	+960K
7/5	(五)Fri	20:30	☆☆☆☆☆	US 美國	Unemployment	失業率	6.0%	5.8%
7/5	(五)Fri	20:30	☆☆☆	US 美國	Manufacturing	製造業人數	+53K	+70K
7/5	(五)Fri	20:30	☆☆☆	US 美國	Average Hourly earning	平均時薪	-0.1%	+0.1%
7/5	(五)Fri	22:00	☆☆☆	US 美國	Wholesale Inventory	批發庫存	+1.4%	+2.5%
7/5	(五)Fri	22:00	☆☆☆	US 美國	Wholesale Sales	批發銷售	-0.8%	-0.2%

## Market Comments

**Summit in June**

*The G7's unprecedented meeting of foreign ministers was used as a Sherpa Meeting to replace the meeting of finance ministers, because the epidemic has changed the world's situation. They attach great importance to this conference. Although they have invited guests to attend each time in the past and China has also been invited, the guests invited this time may establish D10/D11. The guests of the June summit included South Korea, India, Australia and South Africa, while Brunei was invited as ASEAN's rotating presidency. The name is to fight against Russia and China, but the focus is on the South Sea, East Sea, Taiwan Strait, Hong Kong and Xinjiang; please read their communiqué in detail. What Biden has always insist is not to contain China, but to abide by international rules. But China has said that China is a model student when it comes to complying with international rules and it's the US deliberately suppressed China's peaceful rise. Regardless of whether this D10/D11 is officially registered or not, it has now formed an alliance for the cold war and it will continue and heat up. The June summit of the G7 is not as simple as a regular meeting. There will be unexpected actions, so should pay close attention to it. Coupled with the La Niña phenomenon, futures prices soared, and the price of gold also rose above the 1,800 mark.*

*It's a standing dish(老生常談) of investors is that there are rebounds in the bear market and adjustments in the bull market. Earlier, the USD Index was in the fall of the bear market, but there was a five-day rally that pushed down the price of gold, and finally ended the rally with a doji and regained its decline. After the price of gold broke through the double bottom, it has now finished the profit taking span, and is in the middle of the third wave. It will rise to 1918 if it can rise by another \$120 from 1798. But the daily goal is only 1855. In addition to the USD Index, we must also see whether futures will rise sharply. Daily resistance at 1855 and 1875; the support level is at 1798 and 1780.*

Daily Resistance 是日阻力位：1855 – 1875

Daily Support 是日支持位：1798 - 1780